大清光緒卅一年

第七千零廿四號

叻報

本館在哥勞實得力門牌第一百廿四號零D

乙巳六月初三日

Printed and Published by See Ewe Lay (大英一千九百零五年七月五號禮拜三) at No. 124-D, Cross Street, Singapore.

本舘新聞除禮拜外日出一紙 諸君賜閱本報者無論本埠外埠均可函致本舘取閱如外埠閱報照加寄費可也除日報照當刊送外復不惜工本從英國採辦釘書裁紙各機器以待與 各官紳刊印書籍單件並有英國各體活字及各式花邊等延有西人排印工藝甚精所有中西文字均能印刊並有石版印字大小機器均用精工刊

印工精絶倫並延有文士書寫各體文字現由上海購到各種書籍出售其書目另行刊佈所有各項價甚相宜再本舘所登來札原擇其有關世道人心者附登否亦須無疑於人而後始錄其有讀賜成文以及支離費解者概不登錄嗣後 諸君來札尚祈自謝更須寫眞俯里而後敢登但來稿登與不登均不能將原稿收回也 本舘謝白

招考醫生 〇敬者本院醫席衆議招考補充醫學固取通明品行尤貴端方乃能勝選茲定於七月初一日午在本院大堂出題領教 諸君有術擅岐黃心存濟世者屆期自携筆硯 玉臨賜教爲盼此佈

光緒三十一年六月初二日 同濟醫院告白

俄艦行踪專電 〇本坡實得力太晤士西報接到初二日檳城發來專電云日昨雲南輪船駛抵檳城報稱該輪駛至新嘉坡與檳榔嶼海界之間得遇俄國三枝烟通之快船一艘云 按該船所見之快船殆即昨報德輪所遇之俄艦因其所報該艦均言三枝烟通且以航路測之當無或異也

厦門患颶專電 〇本坡實得力太晤士西報接到初二日香港發來專電云有一大陣之颶風由厦門掃過致有輪船數艘同被毀傷云 按電文簡略祇言傷此數輪以意測之想必陸上屋宇港內漁舟亦復難期完卵也俟得續音乃再登報

調使議和專電 〇本坡實得力太晤士西報接到初二日香港發來專電云俄廷新簡駐紮北京之公使璞科第已於去月念九日到京蒞任 旋又接到俄廷電諭着即啟節馳赴美京幫助該國議和全權公使開議和約云 按該公使於一千八百九十二年冬杪以亞細亞局試生量移俄京戶部大臣之屬僚旋管總務司至一千八百九十八年改授北京中俄道勝銀行總辦兼司東清鐵路事近竟一躍而作駐華公使諸西報多議其用非所長然聞該使初由體操學校畢業後因彼通曉東方事務得入俄京大學校讀漢語滿語蒙語之書故能洞達中國語言風俗今者軺車甫至即有美京之行豈以其人諳熟東方情形故遣使贊襄和約耶

日製鉅艦專電 〇本坡實得力太晤士西報接到初二日香港發來專電云日廷近在英京定製鐵甲戰船一艘大至一萬九千墩云 按現在五洲鐵甲戰艦最鉅者亦不過一萬五千餘墩今日本所製更大三千墩當可稱爲戰船中之巨擘矣

議和關繫專電 〇本坡實得力太晤士西報接到初一日德京發來專電云美國風傳俄日兩國所派議和公使均各授以全權可以彼此立訂條約然而此約必須知照凡有牽涉之各國俟其允諾方可畫押云

俄國內亂專電 〇本坡實得力太晤士西報接到初一日德京發來專電云俄國近已背叛之鐵甲戰船尼逸波淡球船中已無將弁管駕祇有背叛之水師七百名將船駛至羅馬尼亞國之加士丹兒港內該處坐落土耳其海峽南方五十英里既抵該處即向地方官索取糧食地方官拒之諸水師竟敢用強搶奪又在奧參沙省現有快船一艘其船上水師亦已作亂云

德法交涉專電 〇本坡實得力太晤士西報接到初一日德京發來專電云法廷今已允從摩國蘇丹之請會同各國集議摩事然而法廷未允此舉之先業已探明確實可靠之消息得悉此次會議摩事德之宗旨如何矣現在英國各報皆有論及然其詞意皆甚和平云

德美交誼專電 〇本坡實得力太晤士西報接到初一日德京發來專電云近因美京軍機大臣奚君出缺之故德皇及其相臣武羅均有致電美總統弔唁云

美事專電 〇本坡實得力太晤士西報接到初一日德京發來專電云美國兵部大臣及美總統之女公子并其隨從人等業已首途前往小呂宋順道并往日本一遊云

俄國內亂特電 〇本坡實得力太晤士西報接到初二日英京發來特電云駛抵俄國奧參沙省之快船諸水師隨同背叛現在又欲倒戈投降惟是諸水師欲知降後朝廷科以何罪刻下該船泊在該省炮台炮線之內云 同日英京特電云俄國鐵甲戰船尼逸波淡球背叛之水師將船駛至羅馬尼亞國之加士丹兒曾向該處船政司云諸水師已與虛無黨首妥籌一切久思反叛此次適遇該管駕將某水師槍斃是以乘機起事又有一戰船名美憐泊在拘戀士達船中水師亦已不聽號令駛出口外其爲首者經被地方官捕去云

俄艦拯溺特電 〇本坡實得力太晤士西報接到初二日英京發來特電云俄國商船改作快船

全權可以訂立和約一俟約已立定後由兩國朝廷畫押便可施行云

日貸外債電音　○本坡實得力太晤士西報接到本月朔日英京發來電音云日廷派赴英京代理借外債人員高橋君不日再在英京紐約及歐洲等處開貸三十兆金磅准以日本烟稅爲質云

行慶推恩電音　○本坡實得力太晤士西報接到前月念九日英京發來電音云此次恭逢英皇萬壽之辰現任駐廣州英總領事及香港經歷司均蒙賞給功牌云

英俄交涉電音　○本坡實得力太晤士西報接到前月念九日英京發來電音云俄國商船改作快船名乃巴甯將英輪仙基打擊沉將其司舟及機器師等擄去現在該司舟及機器師等已到彼寨登舉云

英日交誼電音　○本坡實得力太晤士西報接到前月念九日英京發來電音云英京府尹備筵恭宴日本有棲川宮親王及其福管異常熱鬧一時全班廷臣及前任理藩大臣占勿連現任海陸軍兵之統領銀行諸總理英京中著名鉅商人等都計二百五十名皆同宴會席間互相稱頌款洽逾恒厥後該親王乃將日皇之命賜該府尹以日制勳章斯會也該親王自赴席及駕去時英京人士無不歡呼迎送云　同日英京來云日本有棲宮親王既赴英皇弟千諾公筵宴後往遊雲梳宮云　同日英京來電云此次恭親英皇萬壽英相咨花特歐輦筵并請日本有棲川宮親王及其福管宴會云　本月初一日英京來電云日昨午後該親王再赴嗎摩羅宮筵宴是日啟節前往嗎羅地方親閱日本定製鐵甲戰船試水云

俄國內亂電音　○本坡實得力太晤士西報接到去月念九日英京發來電音云駐紮俄國奥爹沙省之美領事發電返報美京云俄國縣馬士多婆省各戰船已抵該省當時倡亂之尼逸波淡球鐵甲戰船并無開炮拒捕船中水師亦皆束手受縛云　同日英京來電云奥爹沙省再無消息傳來祇得私電一起據言又有鐵甲戰船一艘隨同尼逸波淡球爲亂云　本月初一日英京來電云鐵甲戰船尼逸波淡球諸水師并無束手受縛之事實則當時又有鐵由戰船一艘隨同爲亂現在奥爹沙省所傳消息紛亂異常云　按該省所發電音必經檢查郵政人員察閱乃准遞發是以所傳消息難于盡信另打電音亦必另有暗碼故能傳達今電謂該鐵甲戰船之水師并未受縛必屬確音蓋緣諸水師既已背叛一經被縛即難免軍律加身困獸猶鬬亦意中事也

以怨報怨　○美更新約訂例益苛此固華人所同忿前錄港電所言福州有學生五百名設會議決禁銷美貨一節畧有誤會實則該學生等欲設一會專與美人爲難此亦欲報苛例之仇也

團沙可結　○碩龍莪之華商公所已于去月晦日集衆開議禁銷美貨抵制工約事宜當即議定公舉著名商人十二名辦理此舉矣夫西人每謂中國雖有人民百兆然而向無團結之力無異一盤散沙詎知此次內地及海外之華人爲阻苛約之故雲集響應萬衆一心眞足以懾强鄰而起頑懦無異沙性雖散而和以漆膠用能一片黏連久而益固外人之譏吾知免矣尤望海內外熱心任事之華商務必悉心策奮實力施行愼勿僅以區區徽電徒播虛聲則大局幸甚中國之聲名榮甚

招供物料　○駐本坡荷蘭總領事因爲荷國家欲用牛乳餅是以示登本報招人承供覽此便悉其詳矣

表明政策　○北京電云去月初九日駐德京公使電致外務部謂德國對付中國之政策乃主持和局與商務之進步德國並未有意再索山東與中國南境之利權久不占領他處之土地青島總督不過祇能在其轄境之內施其行政之權而已

欲練華兵　○北京函云日前山東巡撫電致外務部云目下德國礦務公司在兗州府嶧縣開採礦山因該縣有土賊蠢起故由德國膠州灣總督代該礦務公司向該撫要求謂該公司願自出經費招募該處土民教以兵式之訓練以充保護礦務之軍隊務請即日允許云此事應如何對付處請速訓示以便照辦云

廈門瑣聞　○黃厝宮大埕內有吳氏者年近七旬其子自檳城寄養親銀十元不意匪徒名秦山者誤以爲多率其黨羽仁良懸建兩人欺吳老耗家惟弱婦幼子各持械器闖入其家且欲硬索百金時家人病瘦輾轉床褥諸人見此兇狠起蹤求免而匪更肆凌虐嚇之曰無百金行將抄搶氏懼甚方將啓戶喊救匪急先竄越數日復至氏不堪其擾思控官恐遭毒手不控則滋擾難堪無已擬盡室以避而病魔未除惟相持痛哭而已嗜持械已千王法況突入人家要挾欺凌老弱罪更當誅有地方之責者宜如何懲辦庶有除暴安良之日乎

永春通信　○福建永春自二月來無日不雨秧苗浸爛及今放晴天氣久熱白穀且爲晒焦一切資生之物蕩然無存以故米麥騾貴前昔多加一倍窮苦小民無以謀生多流爲盜地方不靖莫此爲甚　大田縣爲隸永春轄有寶藏山高數百仞無故摔崩一隅時有耕於山麓者婦若子猝不及逃悉斃於此屍爲土掩幾不可得越數日山又發火熱氣蒸及無不觸之而死聞近處潭水忽變溫泉其故殊不可解曉　永春山門外近以天旱陸熱旋而降雨寒暑不齊多患疫病其幼者則痘疹並發然皆安然無恙惟耕牛不知緣何多死有專精牛醫者牽不盡乃參用灸法醫有效驗雖不幸死其如不能供耕何或曰此瘟也老於世事者嘗一見之當時有爲代人災之說其在是乎不然何向疫癘盛行而此鄉獨清吉哉

路頭恆春公司內二樓○相商便妥特此佈
聞
光緒三十一年三月二十四日

THE PHARMACY'S BRANCH OFFICE.

Corner of Brass Bassah and North Bridge Roads.

德國大藥房內有西醫呼先生每日由上午七點鐘至夕十點鐘與人施治本藥房內常有風濕藥咳嗽藥哮喘藥頭痛藥發熱藥補藥丸清瀉藥膏藥田袪及治各症之藥皆備倘家來診不收醫費每日下午二點鐘至三點鐘本藥房坐落勿肦士嗎沙律及怒奚芝路之角頭此佈

西一千九零五年五月十九號
光緒三十一年四月十六日
德國大藥房謹啟

此圖乃肝膽補血丸之裝式

久年肝病服肝膽補血丸則愈 地無水以沃滯之則地土焦燥五穀不登遂不能餧饑臻人物無可爲養生之具至於身體亦然倘肝與消化之官失序則遍身受病飲食不進治是病之藥最好莫若肝膽補血丸是藥能使血流通補養身體所食之物不至停滯 凡一切氣痛血虛胃滯腸結腎弱痔瘡癍疹風疾各症服之莫不立愈諸君倘遇是症請常試之勿疑蓋人之服是藥而愈者日以千計英國某先生娘云予受肝病二十有年日漸成疾遂至四體不支飲食所進不得消化食物到胃則味反酸背脊時痛早晨倍覺弱懦難持及晚則偃蹇在牀不能動作頭重脅痛時見難堪予在倫敦醫院調養多年諸藥攻服俱見無靈一日讀新聞紙見有一人與予同病後服戴利和先生肝膽補血丸而疾愈予於是亦欲嘗之服不數劑痼疾立愈予不禁鼓掌而喜曰千膽補血丸誠有起死回生之神妙惜哉何知其晚也○戴利和肝膽補血丸乃專治飲食不消身體虛弱風疾脚氣血竭血枯四時疫氣腦弱頭痛風濕腰痛陽痿心跳背骨疼痛腸結痔瘡胃敗千痛腸積腸風及面生斑點皮生瘡毒及婦女月經不調至一切體虛體弱血枯神慌等症試之必驗

大英一千九百零四年十月十七號 四日
孟嘉大藥房謹啟 啓

代理索纜發客告白

啟者本公司特字通知 諸仕商等本公司現在本坡及網略代理仲光單洽鐵實玷祿嶼娘卑益朱憐有限公司專沽有油及無油大小索纜本公司可保此等索纜乃係上等之物而價值比之他家更廉 仕商有欲探購者 玉臨本公司可也此佈

大英一千九百零五年五月十六號
光緒三十一年四月十三日
代理人奄嚼士衣
鶯吿里亞公司啓

恆春號謹啓

請試功力

司各脫乳白魚肝油最大之功力能治老少諸症童叟男婦皆獲奇功

司各脫魚肝油能祛喉部肺部血液骨髓各病

司各脫魚肝油可以回復病後之元氣

司各脫魚肝油可以回復氣力

司各脫魚肝油其味甚甘無論如何嬌弱者皆能服食誠養身莫大之補劑也

勿爲僞貨所騙

今日服食司各脫之魚肝油則氣力亦由今日回復矣

光緒三十一年五月十四日換

嗎代根望卽有利銀行告白

○啓者本銀行創設有年茲將本行情形開左 本行所備本銀計共一百一十二萬十卽一千一百廿五萬元 已收本銀五十六萬千五百磅卽五百六十二萬五千元 各股份入未交之項亦有五十六萬二千五百磅卽五十十二萬五千元 盈餘積項及未分之息共四十一萬磅卽一百一十萬元 本銀行總局字樣在倫敦 凡諸仕商存寄本銀行之項其一年爲期者以四八仙息算 六個月限期者以三八仙半息算 三個月限期者以三八仙算 來往短期數則以二八仙按日計算凡儲銀行雖爲之生理本銀行均可承造 諸君光顧請移玉惠臨面商便妥

大英一千九百零五年四月廿六號 啓
嗎根代有利銀行駐叻總理人兒下士嗎謹啟

救命良醫 ○奇矣哉 紹南先生之醫術偉矣哉紹南先生之醫功先生學之東莞儒醫也所治內症奏効如神延診者因不立愈而婦科尤精至於一切外症則眼科花柳瘰癧奇難雜病限日消除因傳頌南洲口碑矣余甘前因遘痾疾日夜遍尋不知求醫致症迭出作嘔而又寒熱往來自分化爲鬼物何圖得遇先生應手而愈且不索醫項尤醫德之最勝者也今慶生還桑梓特贅蕪言於報以爲同病相憐者知所問津云爾先生在牛車水富南茶居對面懸壺

光緒三十一年六月初一日． 瓊州林保頌 三

抽股佈告 ○啓者本坡新巴虱門牌第十五號成裕公司出木生理自甲午年合股開創諸夥同心歷來無異茲因股內順和成即貴成號志向別圖應將名下所得生理式份抽出請到公親陳如琢老爺駕臨衆公核算從客臘除夕截止所有順和成即貴成號應得本利銀項當公親面前交貨清楚股主計銷其生理歸與成裕公司夥內均受各自經營兩無轇轕爰登報牘佈告週知

光緒三十一年六月初一日 成裕公司謹白 五

退股聲明 ○敬者新嘉坡紐米芝街門牌一百九十三號榮順昌公司什貨生理自光緒庚子年開創諸夥同志歷來無異今因股內白什引經自本年正月間將名下股份退出歸于榮順昌公司內承頂異日生理盈虧與退股人無干先此登報俾免後論

光緒三十一年五月廿九日 退股人白什引謹啓 五

輪船啓行告白 ○敬者茲本行有輪船一艘名曰亞勝美亞定于西本月三十號由孟買前至本坡欲往日本之神戶凡各士商有欲搭客及寄貨者求向麻六甲街門牌十一號本行內相商

大英一千九百零五年六月廿八號 駱荏怡沙買代理人謹啓 五

女醫聖手 ○啓者王家山脚新原山巷第二十三號門牌金鳳與盧氏女醫精治兒科婦科敝店中人多蒙療治即使四肢皆黑亦能痊愈抱恙者按址延之此佈

光緒三十一年五月廿八日 老巴虱口合隆號謹啓 五

承頂聲明 ○敬者茲于張亞寬已于本日與成振源承買其自己在于新嘉坡美芝路傍第六十四號門牌所創振源興號店底家器及其店中所有物件特再奉告坡中 士商知悉茲于張亞寬由本日起在于原位自造礦頭食物生理改號振華興 諸君賜顧請移 玉步此佈

光緒三十一年五月二十六日 張亞寬謹啓 五

冒贋宜知

敬者本號在叻開張數十餘年發賣烟絲向來精美專揀選上等地道烟葉配製素蒙 士商稱許遠近馳名不意近有無恥之徒將下等低貨假冒本號招牌字樣以圖魚目混珠從中影射經被本號查出捉拿交官經於六月初三日在巡理府正堂承兩府專審訊定案判以下等低貨冒充上等字號之烟作爲假冒招牌希圖煽騙定讞立將此烟照例毀滅以免混亂嗣後倘有人辦烟來叻仍敢冒用朱廣蘭字號或祇用廣蘭字號等樣印在烟包上及烟箱外面一經本號查明定必解官究辦將該貨銷毀其作僞之人以及代爲存貯該貨之人均皆控告歸案以俟嚴懲特此佈告

光緒三十年六月十六日 朱廣蘭啓 五

耶美嶺
祖家灰發售

敬者本公司特此通知 諸士商欲用第一等之祖家灰必須採購耶美嶺之祖家灰請認以上所刊標頭爲記

西一千九百零五年三月廿二號 新嘉坡代理龐隴公司謹啓

金鷄鐵樹補功藥酒

請認此標爲記

敬者此藥酒由德國皇家大醫生專心博考知有金鷄鐵樹產自德國壽如松栢之年採其藥兼配提神益氣靈芝釀造而成昔年曾經呈送美國英國法國奧國俄國及天下諸大邦統計由各國皇家大醫士三百餘名考驗獎賜手書共三百餘緘純係稱贊此酒之功能治男女氣弱血虧精神困倦筋骨痠痛不思飲食胃口呆滯頭暈眼花心驚恍惚不成寐腎虧失調小便淋瀝如飯湯等症長寒發冷瘧症以及婦科月經失調或臨經腹痛病人後愈欠補有疾無疾皆可酌量而飲大能精益補髓更能治陽痿難舉之疾婦人飲之能溫和子宮養陰肥體永無疾病相枝本局開創經十餘載歷來不惜資本盡心製煉藥水藥油藥酒丹膏丸散屢試屢驗由德國醫生保亦在心無論內外科奇難症請臨診視藥到春回從者不過索回資免謝儀
顧新到本藥房選沽自當格外從廉此佈

禁華工續約之策官私學堂到會者共有十五所統約五百餘人以次演說自二點鐘至六點鐘止經諸同人各認捐款設立福建公立保工會并決議法如左 一運動商務停辦美貨 一先由各學堂停購美貨 一印刷美人虐待華工廣告附圖散布於衆 一印刷美貨牌號表散布於衆 一聯絡外埠各商會以期響應美約果有實行之日凡美立學堂學生一律散學

華工慘象 ○美屬表雪地來函云本埠日來拉册日嚴各梓里東奔西走計前數年間本埠中有七八百梓里刻下僅有三四百人兼以西人工黨暗立禁例不與華人交易現時做洋工華人一切全無惟衣館菜園等工耳然此中忍辱含垢之事無日無之吁使禁例再續吾華人尙能立足於新大陸哉及今猶不合大羣拒禁約後悔無及矣

俄人詭謀 ○達賴喇嘛屢經詔旨敦促歸藏達賴喇嘛不顧詔旨雖經庫倫大臣屢促首途均託病遷延不赴據某處消息係因俄國駐在庫倫之使臣極力游說喇嘛謂若肯到俄國境內傳教則俄國當每日給以一百羅卜其意蓋欲誘致之令入俄境現外務部及一切外交官皆知俄國欲擁喇嘛以行其侵畧蒙古西藏之策矣

國勢一覽 ○據美國政府調查小呂宋國勢最近狀況錄之以供我華人之一覽該島大小三百四十二合計人口七百六十三萬五千四百二十六人某統計家謂該島人口之增加比百年前約有四倍今回美國政府之調查其目的在於開設小呂宋議會及欲知該島土民之社會的能力而調查之後則女子爲勞動者比之美國古巴等多有二三倍而女子勞動者十分之七爲織工其從事於農業均家務者極少男子則大半爲農每一方里人口平均二百六十九人比之美國之都會其人口竟有二十一萬九千九百二十八人死亡者每日平均約有三十人比之歐美諸國爲多而比之印度則甚少也又死亡者之中五十歲以下占有八成五分而小孩之殤者竟占其叁成二分餘全島有選舉資格年齡之男子爲基督教徒者有四分之一而受教育者不過三分之一學校總數二千九百六十二其內百分之五十五爲公立百分之三十三爲私立其餘則屬羅馬舊教會之遺下凡公立學校之教師平均一人教授生徒七十三人比之美國二倍以上而生徒中百分之十一解英語當千九百零二年度之教育費需金一百五十萬弗云

懸賞購匪 ○探聞本坡巡捕官因爲去月廿六日有人在本坡碩莪岡三英里半之處放石在電車軌路之上以致電車傾跌是以出示諭知如有人赴署報信將指使放石之人捉拿即賞花紅銀一千元云

瞞生欺死 ○坡中居民每有童稚夭殤後輙市薄板爲棺給土工以工值數員託其擇地埋之不復遣人隨行草草了事爲土工者多屬昧却良心將棺棄諸林間或置僻處即如前報烏節路側尙有此等棺在其惡可知茲又探聞去月念九日潔淨局有某西捕行經距坡四英里之淡申路時猝聞道左林間穢氣撲鼻入林巡察見有兩童棺在焉此必土工徒省埋掩之勞而不計屍氣蒸蒸能生疫癘也此等頑惡之土工務必嚴密緝獲即重懲使知所警而爲人父母者既已生此一塊肉雖遭變故亦應派人監察務求入土爲安否則棺薄路荒人稀獸集設不幸果諸犬腹于心奚安記者不憚絮絮言之亦以冀輾轉傳揚人知鑒戒耳

罪人斯得 ○昨初二日臬轅開訊府詳刑名案第一起爲潮人陳浩水陳亞文被控結夥圍搶緣三月念九夜半洛卑亞輪船司舟西人哥匿被兩瓊人誘至金星路之蘇安路猝來華人多名毀其裳衣搶去約指金表金鍊共値二百元一鬨散去該司舟往報施排埔捕房借差復至該路捕獲潮人陳金與陳浩水陳亞文三名翌晨又由差在該路續獲潮人吳德華一名并搜有該司舟所失之金表贓據惟首名陳金與經於候訊所中四月初四之夕斷被作繩畏罪自縊經由府將陳浩水陳亞文吳德華三名錄案詳臬日昨臬憲研得其情陳浩水確有糾黨圍搶情罪妥判入獄六載以昭炯戒其陳亞文吳德華委係無辜被逮開釋免究

巾幗作賊 ○前報三月念九日兩點餘鐘亞西里路爪亞婦阿加所居之茅屋被吉寧婦亞華乘其扃鑰外出破毀板壁入內搜括絲被衣物等件値贓七元七角五占經失主報聞差館由九號二書差捕獲該婦搜回原贓有據府訊後詳臬核奪昨日臬憲傳齊一干人證集訊該婦盜情昭揭已無從遁妥判下獄一年 記者曰婦女稟乎陰敎以善柔爲主義故生盜賊之惡感情者巾幗中亦極居少數其膽虛也如該吉寧婦公然穿窬入室盜取人財則飛檐去壁之社會中此婦當獨樹一幟矣下獄一載誰日不宜

逃將焉往 ○粵婦林基居住牛車水碩莪街門牌四十五號西去年十二月一號被潮人林行章盜銀一元叫二百七十三號差拘拿覊押捕房訊供章稱伊有證人在千拿路可以作此案之證由該差押同前往該街門牌十三號樓上不意被章狡脫致累該差罰銀十五元去月某日已由五十四號及二十九號二暗差在馬車街復獲今日交案候訊

搜獲私烟 ○粵婦何七居住合洛路門牌七號烟公司請票交五百八十號差前往入屋搜獲私烟二包以無牌賣煙并假冒公司紙式號頭今日提堂展期初九日乃訊准署保五十元在外候審

人而無信 ○孟嘉里人鴨多拿夏文前月十九之夕携有銀三百十五元寄交吉靈街門牌五十六號吉靈人林倫手收貯訂明翌早取用及鴨來取銀而林挾貲遁去報差捕拘於案展期候訊昨日府訊得實以林倫逃款無信判入獄四月充當苦工監滿出獄仍勒令將款塡還房得帝欠云人而信固不知其可矣

人亡物去 ○吉寧人亞芝林三美居住廿公峇珍販牛爲業日前有牛一頭交付爪亞士參路某閩人處爲之芻牧以待善價而後沽焉昨閩人以病死空室無人被匪將牛盜去該吉寧人聞某閩人死耗隨即造廬過訪而音容已渺死者何知當日寄牧之牛亦不知何往惆悵空還報聞差館旋由四百九十六號差前赴該街門牌八十八號內屋捕拿閩人陳亞山并將原牛起獲候交府訊

奪鏢了判 ○前報閩人陳英居住吉寧街門牌八十三號去月廿四下午三點鐘前往紐馬吉路門牌第一百十一號樓上小坐時有素識之仝籍人集傑亦在座爲晤談移時陳從襟袋中取出金鏢一枚閱看瞥刻集亦趨前取陳鏢審視撫摩不釋謂陳曰余將赴友人飲讌借歸與我一壯筵間之色可乎遂相將逝去堅握不面徵陳鏢及鍊共值一百十九元以鉅款相關報捕拘集於案昨日原被告均延律師代表經官提訊判集入獄三月

賄差擬罰 ○去月十五日英差六號三五帶仝五百號華暗差前往烏節路萬茂當店取部查問司櫃客人劉仝美以十元賄差該三畫不從票知巡捕并控該店於府今日研訊被告延律師代辯官以無故賄差判罰銀五十元完案

新嘉坡工部局修路告白 ○啓者特字通知本局欲將在于梧槽路中由美芝路直透芒古憐實得力之道路妥爲平治是以定于西本月五號起將路封禁一俟完工然後開禁此佈

英一千九百零五年七月五號 工部局理事人波凡剌士承命謹啓 三

店屋出租 ○茲有三層樓吉厝一間在玻璃後門牌第二十四號 諸君合意者請 玉臨敝號內面商便妥特此佈 開

光緒三十一年六月初三日 廿三 和和公司告白

金木鏡啣發傳 ○啟者本號自辦祖家新到各色新款金木發行承做大小鏡架發客 諸君光顧價甚相宜

光緒三十一年六月初三日 舖在小坡大街門牌五百九十六號周承新謹啟 十

承股聲明 ○啓者美芝律門牌一十七號成昌公司原係許廷珪蔡月九周如切許添井合股仝設今因蔡月九周如切志圖別業愿將應得股份頂與于許添井承受英一千九百零五年閏月一十五號經已歸劃清楚應得退股母利亦已領訖此後生理得失不干蔡月九周如切之事至于蔡月九周如切若有與外人來往銀賬可向經手是問與承股人許添井無涉特此聲明以免後論

光緒三十一年六月初三日 承股人許添井謹啓 廿三

大荷蘭國總領事示 ○大荷蘭國總領事府 爲招人投票事照得本國家意欲招人承供西一千九百零五年至一千九百零六年所需孟加剌之牛乳袋以供裝米裝鹽及裝蔗丕之用爲此招人投票承供商民人等有欲承供此袋者其票當于西歷一千九百零五年絡來月七號拜五卽華六月初五日以前投交巴城之安打域伊里知因及尼峇乙之處卽督理學校教務及工藝人員之府第以憑去取欲知細情可到本署詢問便得有欲承供者其如期投票可也特示

西一千九百零五年七月四號 示 三

廣告商場 ○啟者吊橋頭米舖瑞春號所有被坡中及外水欠款者業經如數委交合隆號收討凡諸寶號如有長欠瑞春之款請所備交敝號收領不得再還瑞春號如有不愼乃諸寶號之悞合應通知此佈

光緒三十一年六月初一日 合隆號謹啟 廿二

店屋招租 ○啟者茲有三層樓之屋宇一間一面向末打里路一面向本坡港此屋或作店舖或作寫字樓均甚合宜西八月一號便可交屋欲知一切細情可向本館詢問便悉此佈

光緒三十一年六月初一日 拍賣館吧越公司謹啓 廿二

延請繪畫地圖告白 ○啟者茲因欲延華人一名充當繪畫地圖之任其人必須靈敏專精方能承乏 諸君有欲俯就者請到哥里亞基陸祕所建新屋第二十三號房中面商便悉此佈

光緒三十一年五月廿六日 廿

承頂聲明 ○啟者仝榜大馬路門牌五百九十六零二號祥勝洋衣店原係彭勝已業茲因彭勝志圖別業將此祥勝號仝盤生理頂與陳兆承受易名祥兆記倘祥勝號有與外人來往賬項及揭借等情從此一禮拜內前來會算否則與經手是問與承頂人陳兆無干自後生意盈虧與舊主無涉特此聲明

光緒三十一年六月初二日 陳兆告白 廿

鄺其照華英書籍

新增粵音華英字典每部五元 英文成語字典每部四元五角 英語彙腋初集每部一元三角 英語彙腋二集每部一元七角 應酧寶笈每部一元七角 英學初階每部六角 地球五大洲全圖每幅八角

光緒三十一年五月十二日 三 石叻漆木街均泰號啟 一

保家銀信回唐廣告 ○啓者敝自開創信局以來歷茲多年原與廈門鴻記行分務甚然便捷諸君稱快無如近年彼事過繁關顧欠周更發回信簡令諸 君紛紛望故思若無改移不免有負諸 君光顧之雅意是以棄舊捷轉與廈偽記行分送在唐內地無論遠近皆有妥 [illegible]

WOODS' GREAT PEPPERMINT CURE

鬱兀烈卑巴民九亞第一良藥水

此藥水有何好處

此藥水已有數千人試驗能治各症　發熱　咳嗽　無論男女老少均可施治　又已有人甚多因用此藥水治愈以下所列之症

久年胸痛　肺癆咳嗽
傷風咳嗽　小童夜間頻咳不眠
流涕難治　小腸氣痛
兩脅疼痛　飲食不化
瀉症　痢症
腹痛　喉症
牙痛　傷風病以及各症

製此藥水之化學師名韋廉依鬱經已照煉三十年製成此藥水欲使人藏在家內以防猝然患病之用　而此藥水各處藥房及各店均有出售此藥水每樽銀八角必須認明韋廉依鬱兀卑巴民九亞有限公司標頭方不致悞　又有人甚多因患傷風流涕症甚重均已經驗

大英一千九百零五年七月五號

鬱兀烈卑巴民九亞有限公司謹誌

妙藥奇功

○去年春初出有一種治脚氣萬應妙藥有人服之隨即全愈本坡之人一聞此事無不詫異非常當時也有不肯盡信者但事不實是眞難假水落自然石出及至徵驗顯然則當時疑之者亦不能不信之焉蓋醫愈之人近居本坡曾有多人往見其面親自查考盡知事的確並非虛謊故也此醫愈之人曾於一千九百零四年二月十九號將此事原由錄出當衆畫押寄交本藥局以爲表証茲將原文譯呈台覽　其言曰　敬啓者弟名末度三美那都現居新嘉坡源順街門牌一百廿九號今在本坡實得力太晤士西報當印字之職予於西歷去年十二月初間始覺兩足腫脹麻木不知痛癢先由脚趾漸及雙腿腫甚而脚眼不見腫處服大適常皮色光亮稍爲行動則困倦不堪時見面與腰膂三處疼痛心臂不交雖困倦而夜間又不能睡手按腫處則指下陷歷久方能平復據醫者云此乃脚氣衝心之症也幸小兒勸我試服韋廉士大醫生紅色補丸我從其言購而服之僅服一瓶便覺腫處漸消精神日長我遂連服無間直至精神復元十足全愈計我自得病以來只服過韋廉士大醫生紅色補丸一味而已并無服過別等藥物是則我之所以得全愈者皆賴此丸之功可無疑義凡患脚氣症者幸勿失之交臂可也此佈　愚弟末度三美那都謹啓　本藥局於本年二月十三號復接他來函云　啓者弟自去年得韋廉士大醫生紅色補丸醫愈脚氣病後一再向精神奕奕耗病全無脚氣亦不復再發此丸之大造於予者誠大矣哉弟感激之餘不能自安緘默特贈一言用舒下忱

按此病之原何自而來海內諸醫意見各殊惟謂其因血中有毒牽連筋絡者爲最多韋廉士大醫生紅色補丸之功力直達血分有行血補血之能故其奏効之神速有如此此丸統治

半身不遂。風濕　筋絡抽瘰　腰痠酸軟　肝腎各病　腿軟　血枯頭痛　發熱病後　下痢病後　傷風咳嗽病後　中年婦女經期各病

各處藥店均有發售　或直向石叻海邊第一度吊橋脚韋廉士醫生總藥局採買亦可　每樽銀一元五角　每六樽價銀八元　不論遠近一律不取郵費

新嘉坡海邊第一度吊橋韋廉士大醫生告白

冒裝大鏡標土油及青標土油告白

○啟者茲本公司聞曾有人私將大鏡標土油及青標土油之礶改裝將他庄之土油在此礶內爲此警告各人知悉凡有人敢將大鏡標土油礶及青標土油礶而改裝他庄之土油發售則本公司定必控官究治斷不徇情此佈

光緒三拾一年五月廿一日

紐約之實丹達土油公司謹啓

招頂咨勝旗棧間廣告
○茲本公司之咨勝旗棧間在芳林巴虱住處板杆以及家需什物俱各齊備意欲招人承頂諸君有合意者
新至致瑀後街本公司內面商可也
光緒三十一年五月初六日
和和有限公司謹啓 中

棧間招租
○茲敝號有棧房二間在比蘇寶得力門牌二十二號連二十三號前德源棧房則陳翠王後是也 諸君合意者請新
玉臨致瑀後街洪源春內二樓相商便妥特此佈聞
光緒三十一年五月初十日
洪源春謹啟

麥加里士打洋行

告白

啟者茲本行乃英國馳名叫威寶其酒廠著在本坡獨行代傳此酒凡坡中諸仕商欲購此酒者可向零沽酒店採買否則玉臨本行購取便得此佈

光緒卅一年四月十二日
大英一千九百零五年五月十五號 茲
麥加里士打洋行謹啓

男女百病藥酒發客

啓者天德堂本號住在小坡海南公司後大馬車路坡發賣男女百病藥酒以治寒熱往來骨節疼痛婦人產後冷風痲風等症服者立效本先生住在山頂巴窯黎谷每一禮拜到店觀症輕重或六個月抑八個月抑乙年此藥酒服之即愈立效如神此佈

光緒三十年八月廿一日
大英一千九百零四年九月廿九號
蘇紹烈謹啟

紅首冠仔標萬蘭池酒發售

啓者本公司所製之紅首冠仔標萬蘭池酒馳名已久乃係歐洲名家所製自一千八百十九年相傳至今已閱八十年之

久而其酒自收存數十年方肯出而沽貿證條其熱氣格已全消所以　諸君沽飲者均深獎譽現在歐洲一帶各國之人無不飲真此酒因其氣味清香遠勝於他酒故也是以本行特辦此酒來叻出售自此酒到叻而後凡沽飲者無不盛稱其美且此酒與本坡天氣甚醫會宜諸翁暢藥特細心所說紅節庄及以丨所例各標[illegible]

正金鐘標萬蘭池酒發售

啟者本公司所督辦正金花鐘標萬蘭池酒久已馳名叻地諸華商均喜用之現已議定與本坡酒公司包辦以應零沽凡　華籍諸君有欲零沽者請至酒公司沽買便得如買成趣以便配往外處者仍可至本，

沽買至此酒製造之法精妙異常酒味甚清以之蒸釀皆者爲上等之料保無僞充之弊此酒若在本坡沽飲甚屬合宜且價亦甚廉諸翁沽用須爲留心庶明可免魚目之混

現有市上假冒者甚多[illegible]有各要加細本行膠老協公司華字商標爲假冒者[illegible]本行自[illegible]膠老協公司謹啓

新嘉坡膠老協公司
專辦祖家頂上美酒發售
前係膠東木原庄諸君光顧認明印標